

Distr.: Limited
8 June 2010
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ٢٠١٠

نيويورك، ٢٨ حزيران/يونيه - ٢٣ تموز/يوليه ٢٠١٠

البند ٣ (ب) من جدول الأعمال المؤقت*

الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها الأمم المتحدة من أجل
التعاون الإنمائي الدولي: تقارير المجالس التنفيذية لبرنامج
الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان
ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة وبرنامج الأغذية العالمي

مقتطف من تقرير المجلس التنفيذي لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة عن
دورته السنوية لعام ٢٠١٠ (١-٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠)
المقررات التي اتخذها المجلس التنفيذي في دورته السنوية لعام ٢٠١٠

المحتويات

الدورة السنوية، ١-٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠

الصفحة	المقرر
٢	٦/٢٠١٠
٣	٧/٢٠١٠
٤	٨/٢٠١٠
٥	٩/٢٠١٠
٦	١٠/٢٠١٠



٢٠١٠/٦ - التقرير السنوي للمديرة التنفيذية: التقدم المحرز والإنجازات التي تحققت في عام ٢٠٠٩ وتقرير عن الدراسة المتعمقة للخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٦-٢٠١٣

إن المجلس التنفيذي،

- ١ - يرحب بالتقرير السنوي للمديرة التنفيذية وبالتقرير عن الدراسة المتعمقة للخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٦-٢٠١٣ (E/ICEF/2010/9)، وبالوثيقة المصاحبة له بشأن المرفقين المنقحين للخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل (E/ICEF/2010/10)، ويثني على العملية، بما في ذلك تحليل النتائج والتنقيحات المبنية على الاستعراض؛
- ٢ - يؤيد الاستنتاجات العامة للاستعراض، بما في ذلك التعديلات المزمع إدخالها في الفترة المتبقية من الخطة الاستراتيجية الحالية المتوسطة الأجل؛
- ٣ - يؤكد مجدداً ضرورة أن تواصل اليونيسيف تحسين الإبلاغ القائم على النتائج إلى المجلس التنفيذي، ويتطلع إلى أن يُحرز تقدماً في هذا الصدد في التقارير السنوية بدءاً من عام ٢٠١١، بما يشمل إظهار القيمة المضافة إلى النتائج الوطنية على نحو أفضل؛
- ٤ - يطلب إلى اليونيسيف مواصلة الإبلاغ عن نتائج مساهماتها في الإغاثة الإنسانية، والمساعدة الإنسانية، والبرمجة المشتركة حيثما كانت قائمة، وعن المساهمات في القدرات والسياسات الوطنية في المراحل الأولية؛
- ٥ - يرحّب بإدخال الدروس المستفادة والتوصيات بشأن الاتجاهات المستقبلية في التقرير السنوي للمديرة التنفيذية وفي الدراسة المتعمقة للخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل، ويطلب إلى اليونيسيف أن تضمّن تقاريرها السنوية المستقبلية، بدءاً من عام ٢٠١١، خطوات ملموسة تسترشد بهذه الدروس المستفادة والتوصيات، وأن تقدم تقريراً عن التقدم المحرز؛
- ٦ - يشدد على ضرورة الإبلاغ عن التقدم المحرز فيما يخص المؤشرات، قياساً بالبيانات المرجعية الواردة في الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل، وذلك لإتاحة إجراء مقارنة أفضل للإنجازات التي تحققت على مر الأعوام نحو تحقيق الأهداف النهائية؛
- ٧ - يشجع اليونيسيف على دمج الإبلاغ عن نتائج المساواة بين الجنسين في تقريرها السنوي للمديرة التنفيذية ويهيب باليونيسيف مواصلة تحسين الأداء بخصوص هذه المسألة الشاملة؛

٨ - يتطلع إلى إجراء مناقشة في دورته العادية الأولى لعام ٢٠١٢ بشأن استعراض نهاية الدورة للخطوة الاستراتيجية المتوسطة الأجل الممددة ولعملية التخطيط للخطوة الاستراتيجية التالية المتوسطة الأجل.

الدورة السنوية

٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠

٧/٢٠١٠ - تقرير عن التقدم المحرز في تنفيذ استجابة الإدارة لتقييم السياسة الجنسانية

إن المجلس التنفيذي،

١ - يؤكد من جديد المساواة بين الجنسين باعتبارها إحدى الاستراتيجيات الشاملة للخطوة الاستراتيجية المتوسطة الأجل لليونيسيف؛

٢ - يؤكد من جديد ضرورة قيام اليونيسيف بتعزيز المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة، إضافة إلى تعزيز حقوق الطفل، وبخاصة الطفلة؛

٣ - يحيط علماً بتقرير ومصفوفة التقدم المحرز في تنفيذ استجابة الإدارة لتقييم سياسة اليونيسيف الجنسانية (E/ICEF/2010/11 و E/ICEF/2010/12)؛

٤ - يرحب بجهود اليونيسيف الرامية إلى تحسين تدريب الموظفين ونشر التوجيه التشغيلي العملي في مجالات اهتمام اليونيسيف من أجل إدراج المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة في البرامج؛

٥ - يؤكد ضرورة التخطيط للمساواة بين الجنسين وتحقيق نتائجها باعتبارها غرضاً رئيسياً من أغراض السياسة العامة بغية المساهمة في الخطوة الاستراتيجية المتوسطة الأجل لليونيسيف للفترة ٢٠٠٦-٢٠١٣؛

٦ - يطلب إلى اليونيسيف أن تتخذ إجراءات ملموسة لتحسين تحديد نتائج المساواة بين الجنسين على الصعيد القطري وتعريفها وتحقيقها، بما في ذلك جمع البيانات المبوبة حسب نوع الجنس؛

٧ - يؤكد ضرورة ضمان ما يكفي من الموارد المالية والبشرية للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة، ويحث اليونيسيف في هذا الصدد على أن تتعقب استثمارات مواردها بوضع أداة مؤشرها الجنساني لقياس التقدم المحرز ورصده؛

٨ - يحث على إحراز تقدم في تنفيذ الآليات المؤسسية للمساءلة؛

٩ - بحث على مواصلة الجهود في مجال القيادة لتحسين إدراج المساواة بين الجنسين في البرمجة والسياسة العامة على صعيد المقر وعلى الصعيدين الإقليمي والقطري، وكذلك لتحسين الإجراءات المحددة المهدف؛

١٠ - يطلب إلى اليونيسيف أن تقدم، في الدورة السنوية لعام ٢٠١١، تقريراً عن التقدم المحرز في عملها المتعلق بالمساواة بين الجنسين تماشياً مع الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل.

الدورة السنوية

٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠

٨/٢٠١٠ - مشاريع وثائق البرامج القطرية

إن المجلس التنفيذي،

يوافق على الميزانية الإرشادية الإجمالية لبرامج التعاون القطرية التالية:

المنطقة/البلد	الفترة	الموارد العادية	الموارد الأخرى	الوثيقة: E/ICEF/2010/
أوروبا الوسطى والشرقية ورابطة الدول المستقلة				
أذربيجان	٢٠١٥-٢٠١١	٤ ٥٨٥ ٠٠٠	١٢ ٥٠٠ ٠٠٠	P/L.2
بيلاروس	٢٠١٥-٢٠١١	٣ ٧٥٠ ٠٠٠	٤ ٢٠٠ ٠٠٠	P/L.3
تركيا	٢٠١٥-٢٠١١	٤ ١٨٠ ٠٠٠	٣٨ ٠٠٠ ٠٠٠	P/L.6
جورجيا	٢٠١٥-٢٠١١	٣ ٧٥٠ ٠٠٠	٢٥ ٣٠٠ ٠٠٠	P/L.4
صربيا ^(١)	٢٠١٥-٢٠١١	٣ ٧٥٠ ٠٠٠	٥٠ ٥٠٠ ٠٠٠	PL.5/Add.1 و P/L.5
شرق آسيا ومنطقة المحيط الهادئ				
جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية	٢٠١٥-٢٠١١	٩ ٣٠٥ ٠٠٠	١١٨ ٨٤٢ ٠٠٠	P/L.9
الصين	٢٠١٥-٢٠١١	٥٠ ٦١٥ ٠٠٠	٨٢ ٠٠٠ ٠٠٠	P/L.8
كمبوديا	٢٠١٥-٢٠١١	٣٢ ٥٣٠ ٠٠٠	٧٥ ٠٠٠ ٠٠٠	P/L.7
ماليزيا	٢٠١٥-٢٠١١	٣ ٧٥٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠ ٠٠٠	P/L.10
ميانمار	٢٠١٥-٢٠١١	٨٣ ٥٨٥ ٠٠٠	١١٥ ٠٠٠ ٠٠٠	P/L.11
شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي				
سوازيلند	٢٠١٥-٢٠١١	٣ ٧٥٥ ٠٠٠	٣١ ٧٥٠ ٠٠٠	P/L.12

(١) يجري التخطيط لأنشطة منظمة الأمم المتحدة للطفولة في كوسوفو وتنفيذها وفقاً لقرار مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة ١٢٤٤ (١٩٩٩).

المنطقة/البلد	الفترة	الموارد العادية	الموارد الأخرى	الوثيقة: E/ICEF/2010/
الشرق الأوسط وشمال أفريقيا				
العراق	٢٠١١-٢٠١٤	٧ ٩٣٦ ٠٠٠	٢٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠	P/L.13
الأطفال والنساء الفلسطينيون في الأردن ولبنان والجمهورية العربية السورية والأرض الفلسطينية المحتلة	٢٠١١-٢٠١٣	١٢ ٠٠٠ ٠٠٠	٢٦ ٠٨٥ ٠٠٠	P/L.14

الدورة السنوية

٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠

٩/٢٠١٠ - طلب من جمهورية ترازيا المتحدة لتقديم مشروع وثيقة برنامج قطري مشترك إلى المجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة وبرنامج الأغذية العالمي

إن المجلس التنفيذي،

إذ يشير إلى مقرراته ٤/٢٠٠٢ و ١٩/٢٠٠٦ و ١٧/٢٠٠٨ بشأن عملية الموافقة على البرامج القطرية:

١ - يحيط علماً بالطلب الذي تقدمت به جمهورية ترازيا المتحدة لتقديم مشروع وثيقة برنامج قطري مشتركة لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة وبرنامج الأغذية العالمي، تتضمن سرداً مشتركاً بالإضافة إلى ما يخص كل وكالة من عناصر وأطر نتائج وما يتصل بها من احتياجات إلى الموارد؛

٢ - يحيط علماً أيضاً بأن مشروع وثيقة البرنامج القطري المشترك ستُعرض على الدورة العادية الأولى للمجلس لعام ٢٠١١ لكي يناقشها كل من الوكالات، ثم تُعرض على الدورة السنوية لعام ٢٠١١ بغرض الموافقة على العنصر الخاص بكل وكالة؛

٣ - يقرر النظر في مشروع وثيقة البرنامج القطري المشترك لجمهورية ترازيا المتحدة على أساس استثنائي؛

٤ - يقرر أيضاً أن تُنشر وثيقة البرنامج القطري المشترك المنقحة على الموقع الشبكي لكل من المنظمات في موعد لا يتجاوز ستة أسابيع من تاريخ مناقشتها، وأن تقدم الأمانة نسخة مطبوعة من الوثيقة المنقحة إلى أعضاء المجلس التنفيذي بناءً على طلبهم؛

٥ - يشدد، وفقاً للمقررين ٤/٢٠٠٢ و ١٩/٢٠٠٦، على أن تتم الموافقة على العنصر الخاص بكل وكالة من وثيقة البرنامج القطري المشترك على أساس عدم الاعتراض، دون تقديم عروض أو إجراء مناقشات، إلا إذا أبلغ خمسة أعضاء على الأقل الأمانة خطياً قبل الدورة برغبتهم في عرض الوثيقة على المجلس التنفيذي.

الدورة السنوية

٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠

١٠/٢٠١٠ - تمديد البرامج القطرية الجارية

إن المجلس التنفيذي،

١ - يحيط علماً بتمديد البرامج القطرية التي وافقت عليها المديرية التنفيذية لمدة سنة واحدة، على النحو المبين في الجدول ١ من الوثيقة E/ICEF/2010/P/L.15، لكل من الاتحاد الروسي، وألبانيا، وأوكرانيا، وبنغلاديش، وبيرو، وتشاد، وجنوب أفريقيا، والرأس الأخضر، وعمان، وغانا، وغيانا، وفييت نام، وقيرغيزستان، وموريتانيا.

٢ - يوافق على التمديد لمدة سنتين لكل من باكستان، وسيراليون، وناميبيا، ونيبال، وعلى التمديد الثاني لمدة سنة واحدة لكل من جمهورية إيران الإسلامية وشيلي، على النحو المبين في الجدول ٢ من الوثيقة E/ICEF/2010/P/L.15.

الدورة السنوية

٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠